

## PARA "EL PUEBLO"

### ANIVERSARIOS

# La invención y el fusilamiento

El día 12 de Octubre salieron de Palos de Moguer Cristóbal Colón y los Pinzones. Ese día se ha hecho fiesta de precepto oficial y se denomina de la Raza. El fusilamiento de Ferrer como renante y coronamiento de la represtión inquisitorial: 1492-1900.

La Fiesta de la Raza se ha conmemorado en España y América. Lo más saliente ha sido la consagración al poeta Rubén Darío de la Gloria del Cisne, en Madrid; la estatua erigida en Cádiz al marqués de Comillas y el discurso de Miguel de Unamuno en Salamanca.

El día es el blasón del escudo del poeta. Dar el nombre de Rubén al Cisne de la Gloria es una ofrenda delicada, expresiva y justa. Rubén Darío revolucionó el lenguaje poético castellano; fué maestro, guía, sacerdote, enseñó a los poetas españoles novedades francesas, hispanistas. La lírica aquí de América sobre España, sobre la madre común de las repúblicas hispano-americanas. Rubén Darío era un genio y como tal inmenso, y además de un poeta cosmopolita, hispano e indio, de raza precolombiana y española. No había más que mirarle. Rubén Darío nos dice—siento no poder dar textualmente la cita—que sus ascendientes están aquí, en España; pero su querida la tiene en París, expresión poética del pensamiento que con fines interesados desarrolla en Buenos Aires un francés hispanista.

Por aquí, fracasó de la Fiesta de la Raza, mayor, hasta la caricatura, da por resultado la inauguración en ese día del monumento al marqués de Comillas. No niego que Cádiz debe mucho al marqués y a su Transatlántica. El hispanoamericanismo, ¿qué le debe? Según Grandmontagne, que se asoció con una carta digna del acto al celebrado en Madrid, la pérdida de Filipinas y de las Antillas. La Transatlántica es una flota subvencionada por el Estado. Goza de privilegios y favores. Se enriqueció durante las últimas campañas coloniales. Llevó jóvenes al combate, repartió fantasmás, esquilés, enfermos. La espada de los barcos repatriados la formaron cadáveres de soldados. Y ese triste recuerdo, el favoritismo y la gratitud local, se mezclan en el monumento inaugurado en Cádiz. Unamuno recordó a Rival, al poeta y escritor tagalo, a quien elevamos con estúpida crueldad al martirio.

La muerte de aquel Rival sirvió para hacer...

## Extranjera mecanógrafa

entendido bien español, consueña de laqurgralla inglesa, desea trabajo en un despacho. Buenas referencias. Contestaciones, en esta Administración.

## Valencia en la Habana

Hállase entre nosotros uno de esos valencianos que llevan el amor a su tierra en lo más noble de sus sentimientos, don Victoriano Pérez López, quien en la capital de Cuba trabaja incansablemente en pro de una patria mejor.

Valencia le trae una misión filantrópica. De ella hemos de dar cuenta para que los valencianos se capaciten de cómo nuestros compatriotas viven la vida de Valencia por alegrías, que estén de la hermosa cuna en que nacieron.

El problema de la emigración y del socorro a cuantos valencianos por aventuras ó empeños de la vida hallarse en situación difícil, se lo han planteado nuestros paisanos en la Habana en términos reveladores de un propósito de humana solidaridad que merece nuestra más profunda simpatía.

Se ha constituido en la Habana la Sociedad de Beneficencia regional valenciana. Su mismo título indica cuál es el alcance de su reglamento y los móviles que inspiran a sus fundadores. No hay dolor social que no se proponga éstos mitigar; no hay tristeza para la cual los creadores de esta institución no pretendan aplicar los bálsamos y las dulzuras de esos auxilios que en momentos angustiosos constituyen una de las más bellas manifestaciones del sentimiento.

Muchos de nuestros compatriotas emigrados en las repúblicas hispano-americanas halláanse en la precaria situación de no poder regresar a la madre patria.

Esta situación es verdaderamente torturante. Sentir los anhelos de un retorno a la patria y hallarse sin los medios económicos para realizar este deseo, es mucho más doloroso y mortificante que cualquiera otra forma de la adversidad. La Sociedad de Beneficencia regional valenciana en la Habana se propone que entre nuestros paisanos, este sensible espectáculo no pueda ofrecerse sin que manos piadosas y caritativas lleguen a los necesitados, este heroico consuelo. He aquí, pues, en breves palabras explicado el valor espiritual que anima a los organizadores de tan simpática entidad, a la que los valencianos todos debemos nuestro apoyo más entusiasta.

Representando a esta benéfica institución hállase entre nosotros don Victoriano Pérez López. Uno de esos valencianos que llevan en el alma impresa la huella del amor a la tierra de un modo imborrable.

Hemos tenido la alegría de abrazarle. De allí nos ha traído el saludo de camaradas con quienes estamos unidos con lazos muy antiguos, pero cada vez más fuertes. El perfume de este recuerdo, estas lejanas caricias de gentes en las que el nombre de Valencia vive de un modo perdurable, nos conmueven y excitan nuevas inclinaciones de solidaridad hacia cuantos colaboran en una empresa mercedosa de todos los eglogos y de todas las adhesiones.

Sin duda alguna los propósitos de don Victoriano Pérez López hallarán en nuestra patria chica un eco de profunda simpatía. Por nuestra parte estamos dispuestos a coadyuvar al éxito de los propósitos del señor Pérez López y estimamos que todo buen valenciano debe contribuir a que los planes de la Sociedad de Beneficencia Regional Valenciana se lleven a cabo con un éxito feliz.

Nosotros damos la más cordial bienvenida a don Victoriano Pérez López y afirmamos nuestro propósito sincero de ayudarle, en términos tales, que si su regreso a la Habana pueda, al poner el pie en tierra, dar un viva a Valencia en el que se exprese el espíritu de profunda unión que existe entre la patria chica y aquellos de sus hijos que desde lejos continúan venerándola.

nos odiados en Filipinas. En Cuba el mulato Plácido, Zevea, tal vez Martí, y antes los estudiantes fueron sacrificados a esa versatilidad de loco, con rápidos cambios entre la crueldad y la blandura que distingue al español lo mismo en América y Asia que ahora en Marruecos y en España, singularmente en Barcelona.

Del fusilamiento de Rival al de Ferrer, ¡cuán escasa diferencial!

El aniversario de la muerte de Ferrer Guardia ha sido evocado en París, en Madrid, gracias a la iniciativa de la Juventud Federal y en las columnas de algunos periódicos, EL PUEBLO uno de ellos.

La protesta de la mejor de Europa contra el fusilamiento de Ferrer, honra a la selecta porción de la humanidad que protestó. Una vida interesante en 1909; una injusticia, indignaba. La maldita guerra de 1914 ha embolado la sensibilidad, ha perturbado, sino atropellado, el instinto de la justicia. No se protesta con la viveza de antes contra los asesinos que se perpetraron en Rusia, en Hungría, en Alemania, en Irlanda, en Cataluña. No se escucha la voz que en demanda de socorro lanza la víctima. Se admite la ley de figuras. Se leen con indiferencia denuncias de hombres atormentados, de largas e inmotivadas prisiones. No interesa la libertad y, ¿cómo había de interesar si no importa la vida del semejante?

La campaña en favor de Dreyfus que tanto empujó a Francia, no sería posible en la post-guerra. Lo mismo puede decirse de la campaña en favor de Ferrer. Los que, como la Federación masónica de París y la Juventud Federal de Madrid recuerdan el fusilamiento, revelan superioridad orgánica al demostrar inmunidad para el contagio de esa peste mortal (ligereza, indiferencia, egoísmo, son sus principales síntomas), que ha seguido a la gran guerra. Recordemos a Rival, recordemos a Ferrer, y al recordarlo evocamos el nombre de Luis Simarro, en la fiesta cotidiana de la raza humana, superior a la festividad del 12 de Octubre, desacrecreditada ya con el monumento que a Comillas ha elevado Cádiz, la ciudad natal de don Eduardo Benot, quien caee en su pueblo del monumento que es acreedor por sus obras literarias y científicas, por sus actos como ministro, por su abiduría y su bondad.

ROBERTO CASTROVIEJO.

## Información Militar

Por real orden de 13 del presente se dan instrucciones para el destino a Cuerpo de los hijos de cuaja del actual reemplazo, quedando subsistente el 20 por 100 para Cuerpos de Artillería, Ingenieros, Sanidad Militar y Tropas en África que no son del 20 por 100, no tendrán límite para la admisión de reclutas de cuota; para los que no tengan unidades en aquel territorio sólo podrán admitirse el 25 por 100 de sus respectivas plazas, simulando esta limitación para aquellos que se repartieren en lo sucesivo. Por los jefes de Cuerpo se comunicará con toda urgencia a los interesados si han sido ó no admitidos para que en este último caso puedan elegir otro. Se prohíbe la agregación a otros Cuerpos para instrucción de los reclutas acogidos al capítulo XX de la ley de Reclutamiento.

Se anuncian unas oposiciones para proveer dos plazas de maestro de fábrica y once de maestro de taller de tercera clase del personal del material de artillería.

Los opositores designados para cubrir plaza de maestro de fábrica disfrutarán a su ingreso el sueldo anual de 4.000 pesetas y los de taller 3.000 y todas las ventajas que concede la siguiente legislación al referido personal. Los aspirantes remitirán sus instancias antes del día 10 de próximo Noviembre y dirigidas al general jefe de la sección de Artillería del ministerio de la Guerra.

Para tomar parte en las oposiciones ó condición precisa que los aspirantes se hallen en la segunda situación del servicio militar; Los programas son, para maestro de fábrica, maquinista electricista, el aprobado por real orden de 24 Agosto 1909; para maestro de taller maquinista electricista y ajustador forjador, el de la real orden de 13 Febrero 1912.

Para enterarse de asuntos que les interesa deben presentarse en el Gobierno militar de esta plaza Francisco Méndez Núñez, Pedro López Azorín, Balbino Lafuente Martín y Vicente Martínez Martínez.—E. E.

## CULTURA POPULAR

La Junta de Fraternidad Republicana de Ruzafa, visto el éxito obtenido en el curso de conferencias dadas en este importante centro el último invierno ha organizado una nueva serie de conferencias que empezará el jueves próximo, encargándose de la apertura del curso el inteligente abogado don Pedro Vargas, que desarrollará el tema «El momento actual. La política y el problema social».

Nuestros correligionarios de Ruzafa no descansan y su mayor empeño es ilustrar a las masas, pues con ello hacen prosélitos y próditos conscientes, capacitados para regirse por sí y para confraternizar con sus semejantes, con miras levantadas y propósitos altruistas. Por ello, no sólo cultivan la conferencia, medio eficaz para despertar la inteligencia, sino que crean y fomentan una biblioteca pública que es orgullo de nuestro Partido, pues fuera de las oficinas no hay otra mejor ni más nutrida en Valencia.

Sabemos que los correligionarios de Ruzafa y la inteligente Junta que dirige Fraternidad, en particular, no necesita de excitaciones para trabajar en pro del ideal y de la cultura. Esas conferencias se celebrarán los jueves a las nueve de la noche y serán públicas.

## CONTABLE

con experiencia de banca, exportación é importación, desea colocarse en casa de máderas ó otra, desde 1.º de Diciembre. Ejemplares referencias. Contestación a R. D. C. Administración este diario.

## Misión de los padres en la educación

Dedicado á la señorita María Solá.

### PRÓLOGO

La Fraternidad Internacional de Educación es una Sociedad Constructora. Más quiere edificar que demoler. No hay tiempo más indolente perdido, que el consagrado a la crítica destructora. ¿Para qué levantar la piqueta contra las cosas viejas, si es ley natural que las formas arcaicas perezcan, para que nuevos gérmenes de vida se desarrollen?

Dejemos que las ruinas sepulen a las ruinas, que los muertos entierren a sus muertos. Nosotros, entretanto, formemos nuevos canales por donde corran raudales de vida. Con esto, no solamente terminaremos con lo decrepito, con lo anquilosado, con lo inerte, sino que habremos creado cosas mejores que subsistirán al desmoronamiento de las ruinas. ¡Cuántas veces el juicio negativo de los demagogos ha considerado viejas a las cosas que de antiguo permanecen, porque son eternas!

La Fraternidad Internacional de Educación no quiere sepulir en el arcon del pasado a la pedagogía existente; quiere más bien renovarla y enriquecerla con el caudal de nuevas experiencias. No queremos ser revolucionarios, sino evolucionistas.

No seamos como el polvo que sepulta las ruinas de la ciudad muerta. Las ruinas son un recuerdo de la pasada vida, un lamento y una esperanza; pero la soledad, el polvo impio que botra para siempre el recuerdo de las generaciones pasadas, es un epitafio sobre la tumba. Las ruinas viven del recuerdo y son una lección para el porvenir. La muerte, la nada, la desaparición total, es el desespero espiritual que tan magistralmente retrata el lúgubre verso del vate latino: Ita ruinae perierunt! ¡Hasta las ruinas perecerán! ¡Es la muerte del recuerdo!

Sigámos el ejemplo de la Naturaleza; seamos cuerdos y reposados al renovar la Pedagogía. No queramos avanzar tanto que nos expongamos a caer. La Naturaleza es cuerda y reposada en sus procedimientos; no procede a destiempo, según la clásica sentencia; no crea ni destruye repentinamente.

Los catalismos geológicos no son obra de una causa improvisada, independientemente del resto de las causas; son más bien el resultado de una serie de causas sucesivas que operan en el transcurso del tiempo. No se crea un mundo en un instante ni una especie determinada surge por ensalmo. En el mundo fenomenal y relativo la sucesión del tiempo y la extensión del espacio son condiciones ineludibles de todas las operaciones naturales.

Dice el atomismo hermético que «como es arriba es abajo»; como en el macrocosmos, así en el microcosmos. Esa sentencia, resumen de lo que podemos llamar ley de analogías ó correspondencias, es el fundamento de una nueva lógica y hasta de una nueva ciencia. Aplicando dicha ley al caso concreto de la pedagogía, podemos comprobar en su desenvolvimiento la misma norma que la Naturaleza sigue en el suyo. No se crea de improviso una nueva Pedagogía; no se transforma en un abrir y cerrar de ojos el estado de nuestra educación.

¿Hay mayor error, por ejemplo, que el de creer que se da al fásic con el analitismo existente, por medio de una ley de Enseñanza Obligatoria decretada en el gran mentidero nacional, ósea la «Gaceta de Madrid»?

¿Basta ese decreto para extirpar las múltiples causas de la ignorancia? ¿Se tiene en cuenta la falta de maestros, de locales para escuelas y de material de enseñanza; la carencia de sentido pedagógico de los padres, la insuficiencia del sueldo del maestro, con todas sus consecuencias, la falta de vocación de muchos educadores, etc., etc.?

Para transformar el estado de nuestra educación, debemos empezar por describir y modificar las causas que lo producen. Inspirados en tales pensamientos, los miembros de la Fraternidad de Educación, y cuantos vayan unidos a nosotros, trataremos de investigar los defectos y también las virtudes de nuestra pedagogía práctica, para corregir aquellos y fortalecer éstas.

No es nuestro pensamiento el de entrar como Pedro por su casa en el campo pedagógico nacional y armar en él un zipizape de mil demonios. Más bien quisieramos ayudar y ser ayudados por cuantos consagran su vida y su fidelidad a la educación de niños y hombres, a fin de renovar entre todos el alma caética y achacosa de nuestra España.

La carencia de hombres de carácter en la generación presente, causa verdadera del pauperismo mental, de la lacra espiritual y hasta del deber inculcado de atender a la educación de niños que puedan ser el día de mañana una generación de hombres íntegros y rectos, con intensa vida interior, con bendicimiento de energías y plenitud de ideales.

He aquí nuestra actitud al redactar los presentes ensayos. Cuanto exponemos en artículos siguientes, no son meras calificaciones de literato; son recuerdos de la vida infantil y de necesidades sentidas en ella. Rogamos a los más cultos y experimentados que miren benévolo este trabajo, perdonando sus defectos, hijos de la ignorancia, en gracia de la buena voluntad de su autor.

FERNANDO VALERA.

## En la Audiencia

La sección primera suspendió la vista de una causa por jurados instruida en Onteniente contra José Llopis Sanchis y dos más, acusados de un robo en aquel término municipal.

Defendían a los procesados los letrados señores Bosch Navarro, Llagaria (don Eduardo) y Botso.

Ante la sección segunda desfilaron: Pedro Jiménez García, por hurto de una gallina; Laureano Ponce Arca, por sustracción de pinos en Utiel; José Gasco Jiménez, sobre lesiones; Antonia Sánchez Abella, por distracción de cinco durios a la pupila de una casa de huéspedes; y Ana Cervera Cebrán, también por hurto. Fueron exculpados por los señores Fos, Borromeu y Escopido.

La Sala de gobierno de esta Audiencia nombró juez especial para que instruya sumario con motivo de la fuga de un penado de San Miguel de los Reyes al de primera instancia del distrito del Mar don Manuel Fabra.

## CRONICA DE MADRID

### Reaparición de Ossorio

Otra vez se veigie con activa postura el ex gobernador de Barcelona. Está enfrente de Millán de Priego, pide que las juntas sean di-sueñas, llama cobardes a sus correligionarios mauristas. El artículo de «La Voz» que titulaba «Ahoras», ha dejado una estela de comentarios y murmuraciones. Ahora: ¿Y por qué no antes?

Ossorio va huyendo lentamente de Maura. quiere librarse de la quema conservadora y consiguientemente a esa juventud que Maura tenía a merced de su albedrío.

Los jóvenes mauristas, sin embargo, no están muy convencidos de la eficacia de tener a Ossorio por jefe. Irán gozosos tras de él si vislumbraran la posibilidad de acercarse a los cargos públicos con la mayor dignidad posible, porque hay varias maneras de comer y de chupar del bote. Pero, ¿cuándo llegará la época de Ossorio? Ni el diablo lo sabe. Yo creo que nunca. Ossorio guarda su miaja de reserva. Espera, necesita que una Asamblea convierta en realidad lo que no son más que proyectos en danza. Y prepara a sus amigos para ese momento solemne de su resurrección.

Mientras, no hay que olvidar que el señor Ossorio dedica todos los días una puñita a su antiguo jefe; que se hasta de decir que está oxidado y otras sátiras de disidente fino. No hay que olvidar que, en sus campañas sociales, ha creado el señor Ossorio un sindicalismo ortodoxo que, al menos en apariencia, ha de tranquilizar a propietarios rurales y ciudadanos.

Otra vez vuelve a hablarse en Madrid con insistencia del partido de Ossorio. Y el mismo interesado empieza a tener las consecuencias de la publicidad exagerada.

Porque, ¿qué será de él si fracasa? Se le echarán encima los mauristas, los jóvenes la abandonarán, porque esto es lo que surden hacer en casi todos los partidos las agrupaciones juveniles de ahora; tendría que buscar una isla apartada y dedicarse, también, a pintar escenas roqueñas y tragedias espirituales de mar revuelto.

El flo de las Juntas, ha puesto de nuevo de actualidad a Ossorio, hasta el punto de que, si llegara a formarse el Gobierno nacional que preconcitar, por la cuenta que les tiene, Maura y Romanones, se entregaría a Ossorio una cartera en buen estado para que probase con ella que es un político de punta y un gobernante a la moderna, ó renunciasse por siempre a la notoriedad que tanto le frastorna.

Los hombres que varían tan radicalmente de modo de pensar, como Ossorio, resultan algo sospechosos. Porque la situación de ahora es la misma que la de algunos años atrás y, entonces, se calló Ossorio como un muerto y antes tuvo la honra de presidir la etapa más reaccionaria y vergonzosamente despótica que han visto los barceloneses.

Esto no se olvida. Hoy, al levantar Ossorio la mano promitieve, como es consiguiente, un gran revuelo, por ser quien es y por ser quienes son aquellos contra quienes la levanta. Pero, todos pensamos, para nuestros adentros, que acabará por metérsela en el bolsillo.

15 Octubre 1922. ARTURO MORI.

## ECOS

### El caciquismo chicharrista de Esilda.

Hemos hablado de diversos hechos perpetrados por los caciques que en Esilda representan la política del diputado cervista señor Chicharro.

Queremos ofrecer a los lectores y a las autoridades—por si alguna de éstas goza de independencia y de espíritu de justicia—nuevas muestras de la desenfrenada acción de aquellos caciques.

En las elecciones municipales verificadas el último Febrero había que elegir cuatro concejales por la única sección que existe en el pueblo.

Se hizo debida y legalmente la presentación de propositos y se entregó a los interesados el correspondiente recibo. Y he aquí que, con sor-presa de todo el vecindario, la Junta del Censo aplicó el artículo 29 a los cuatro amigos del cacique, no obstante ser siete los candidatos. ¿Necesita comentarios un atropello semejante? Desde entonces no han estado las persecuciones. Pero tan saltañas, tan salvajes, que han hecho imposible la permanencia de algunos en el pueblo.

He aquí ahora lo ocurrido en las últimas elecciones.

Fueron convocadas para el 24 de Septiembre último y fueron avisadas fuerzas de la guardia civil. ¿Para defender el orden y los derechos que puedan ser el día de mañana una generación de hombres íntegros y rectos, con intensa vida interior, con bendicimiento de energías y plenitud de ideales.

De los preliminares de la elección se deducía lo que iba a ocurrir. Las listas de electores fueron colocadas en sitios distintos de los de costumbre y se prescindió de otros requisitos legales.

Al constituirse la mesa el día 24 se trató de que abandonasen el colegio los adversarios del chicharrismo; cosa que no se consiguió. La votación fué una ficción adobada con los hechos más reprobables y más cínicamente perpetrados.

El presidente no dejaba votar a los enemigos del cacique. Eso le ocurrió, por ejemplo, a un elector tan conocido como el concejal Tomás Miravet Gómez, que era arrojado a la calle. Un hijo suyo, que era interventor protestó, le zarandearon el presidente y los adjuntos y resultó rota la urna. El presidente suspendió la elección, convencido de que la perdía, no obstante las barbaridades cometidas.

Faltando a la ley se dijo que el día 29, lo de Octubre. Pero he aquí que el día 29, sin predecer convocatoria alguna ven los vecinos, con la consiguiente sorpresa, que se verificó el domingo inmediato, ó sea el 1.º de Octubre. Pero he aquí que el día 29, sin predecer convocatoria alguna ven los vecinos, con la consiguiente sorpresa, que se verificó el domingo inmediato, ó sea el 1.º de Octubre. Pero he aquí que el día 29, sin predecer convocatoria alguna ven los vecinos, con la consiguiente sorpresa, que se verificó el domingo inmediato, ó sea el 1.º de Octubre.

La guardia civil se situó estratégicamente en las bocacalles y la plaza é hizo cerrar puertas y ventanas. A las tres de la tarde, y burlando la celosa vigilancia de la guardia civil presentéme a votar Emilio Sanchis Segarra. El presidente y los adjuntos dijeron que ya había votado y que si no desapareciera de allí «lo pasaría malo».

El Sanchis, indignado, se arrojó sobre la urna y la hizo añicos. Las papeletas rodaron por el suelo. Y aquel elector que tan valientemente defendía sus derechos fué apaleado bruta-mente, hasta quedar casi sin sentido, por los sujetos de la mesa y el cabo y guardia civil, respectivamente, Modesto Moreno y Bautista Monfort, ambos del puesto de Atanúa.

No obstante todo esto, cerróse la puerta del colegio y los amigos del cacique, apoyados por la guardia civil, verificaron a su gusto el escrutinio. No dejaron pasar ni aun a los interventores.

Esto es lo que para vergüenza de todos ocurre todavía en nuestro país; ésto es lo que amparan y aun fomentan gentes que se llaman de orden, personas decentes, caballeros sin tacha y gobernantes rectos.

### El alumbrado

Ayer confirió con el Gobernador el representante de la Hidroeléctrica, señor Carbajosa, acerca de las deficiencias de que adolece el servicio de alumbrado.

Según el señor García Ormaechea las anomalías observadas obedecen a que están realizándose estos días unas obras en el canal, pero cree el señor Carbajosa que hoy ó mañana quedarán terminadas.

## Teatros

### Beneficio de María Guerrero

Estreno de «Madre»

Leno el teatro, como en las mejores noches del Pncipal, la tormenta que descargó momentos antes de comenzar el espectáculo, empujó la brillantez de éste y aún diríamos que la acrecentó, pues si la artista quiso unir al homenaje que le rindieran sus admiradores el éxito de un dramaturgo valenciano, los espectadores correspondieron a la fineza, arrojando la furia del chubasco é inundando la escena de flores hasta convertirla en espléndido jardín.

María Guerrero, la actriz de noble ejecutoria artística, nunca superada, fué acclamadísima, y a su triunfo personal pudo sumar el de su hijo Fernando y el de nuestro amigo estimado Rafael Marí Orberá: el orden de factores... etc.

Un drama adecuado a las características temperamentales de la creadora de Raimunda, de Doña María la Brava y de Mariana por fuerza había de sugestionar al público, que siguió con interés creciente el desarrollo de una acción robusta, donde se presencie la tragedia final, el choque feroz de dos hermanos víctimas del amor de una mujer.

La obra del señor Marí Orberá, a través de la influencia que en ella se advierte de otras producciones del mismo corte, tiene carácter propio, acusa honradez literaria en la creación de tipos y el ambiente le es propio a la idea generatriz del drama. Un tanto lánguido en los preliminares, adquiere brio y colorido en el segundo acto, desahucando las pasiones en el tercero y último, con tal intensidad y tan fuerte verismo como corresponde al medio rural en que se desarrolla.

Bien hablado, con acentos de técnica como la intervención de personajes epíscopos cual el fresco de Sancho y la sentenciosa Centenario, especie de Tito Tomba con zagalejo, hay tres figuras que destacan sobremanera: la de la madre, que todo lo arrostra por evitar lo inevitable—el duelo entre sus dos hijos—y las de Damiani y Fidel.

El autor, modestamente, resistiese a salir a escena a la conclusión del acto segundo, pero la señora Guerrero, fiel intérprete de los deseos del público, tiró de él—de Marí Orberá—, sacándolo al proscenio, para que recibiera el aplauso del supremo juez. Se repitieron las ovaciones y salidas a escena al terminar el drama, que mereció en todo momento una acogida grata.

La interpretación fué un primer de acierto, de emoción, patentizándose el especial cuidado que la beneficiada puso en los ensayos. Allí no patinó nadie. María Guerrero, saludada con cariñosa ovación al presentarse en escena, interpretó el personaje de la madre con la dignidad y riqueza de matices de una actriz de su estirpe; admirable de tipo y de gesto—y por de contado de indumentaria—, fué la figura saliente del drama, como la imaginaria el autor. Se la aplaudió calorosamente, y al final fué obsequiada con innumerables y primorosas canastillas de flores.

Fernando Díaz de Mendoza y Guerrero dió un paso de gigante en la versión del Damiani, con acometividades y arranques como los del acto tercero, que le valieron justas salvas de aplausos.

González Marín, bien de veras en el difícil personaje de Fidel, como asimismo Santiago, en el de Sancho, haciendo las delicias del público. Merece encomio la labor de la señorita Guerrero López, no obstante lo ingrato del personaje de Faustina y también la «sobriedad» y suficiencia de Juste en el suyo.

Nuestra enhorabuena a la señora Guerrero y al señor Marí Orberá.—ARINO.

### TEATRO RUZAFÁ

#### Debut de José Farrás

La compañía de Ruzafa ha adquirido un buen elemento para desarrollar su obra artística en la presente temporada.

Anoche, con la hermosa opereta de Perrin y Palacios, música del maestro Vives, «La genaral», debutó el tenor José Farrás.

## TEATRO ESLAVA

### El primer estreno

Anoche se celebró en este teatro el primer estreno de la temporada. Fué ésto la comedia en tres actos de Antonio Paso, titulada «Mi marido se aburre».

Con anterioridad y desde el debut de la compañía, se han representado cuatro obras: «La alegría de vivir», «Primeros», «El conyugal» y «El bajo y el príncipe».

Todas ellas han servido para nosotros como de presentación de la compañía.

Desde luego que una de las figuras que más destacan es la del director don Manuel Díaz de la Haza.

Es éste un actor excelente que desapareció de España hará unos 38 años, para recorrer en viaje litúrico toda la América de habla española, llevando a nuestros hermanos de raza cuantas exquisiteces produjo el arte teatral en la tierra madre.

Con él compartieron los días de lucha y los grandes triunfos Victorino Tamayo y el grande, el enorme Balaguer.

Estos antecedentes, por sí fuera poco la labor hasta ahora realizada en Eslava, constituirían un timbre de gloria muy digno de tenerse en cuenta, cuando de nuevo aparece sobre la escena en España el señor Díaz con obras nuevas, con alicentos nuevos y mucho más aún en compañía de su hija Josefina Díaz y de Santiago Artigas, uno de los mejores galanes que ha tenido Eslava desde que abrió sus puertas al público.

Del matrimonio Díaz-Artigas cuánto dijéramos sería poco.

Sobralmente conocida es de nuestro público la labor teatral que realizaron durante la pasada temporada, ya que no sólo conservó el justo prestigio que adquirieron, sino que si posible fuera, habría decaído el haber aumentado al pasar a dirigir la compañía el señor Díaz de la Haza, por cuanto se consolda el conjunto en forma tan armónica y completa, que cuantas obras representaron han sido otros tantos y definitivos éxitos.

Forma parte del elenco masculino, en primer término, Fernando Montenegro.

Su nombre solamente por cuantos concurren en pasadas temporadas a Eslava, es una evocación de la magistral interpretación que dió a personajes tan diversos como el viejo historiador de «Cobardías» y el Felipe de «La señorita está loco», dos éxitos enormes para Montenegro.

Miguel Pozanco es un joven actor que, si bien estuvo muy poco tiempo actuando en la temporada anterior, cuanto hizo mereció los más cálidos aplausos de la crítica y del público, por lo que tenemos la seguridad gustará más conforme vaya siendo conocido su trabajo.

De ellas, ¿cómo no conceder el primer lugar a Elena Rodríguez?

Como Fernando Montenegro, une a su nombre una historia artística que dice por ella mucho más que todos los comentarios por entusiastas que fueran que le dedicáramos.

Las hermanas Barroso tampoco son nuevas en este teatro y siempre fué su trabajo artístico celebrado muy justamente.

Resan tan sólo que presentemos a nuestros lectores las nuevas figuras de la escena de Eslava, que nos dan motivo para algunos comentarios más en estremos sucesivos.

### TEATRO OLYMPIA

#### «Para hacerse amar locamente»

Compañía cómico-dramática de Enrique Borrás

El día 24 del mes actual debutará en este teatro la compañía que dirige el eminente actor Enrique Borrás, con el grandioso drama «El Cardenal».

He aquí la lista de la compañía por orden alfabético:

Actrices.—Albéniz, María de; Bravo, Conchita; Cancio, María; Calderón, Adela; Delgado, Juanita; Fernández, Carmen; Guerrero, María; Llopis, Matilde; Vila, María.

Actores.—Borrás, Enrique; Davi, Pío; Estévez, Antonio; González, Amadeo; Guerra, Argimiro; López de Carrión, Juan; Mesejo, Emilio; Rutz, Tatay; Leovigildo, Soler, Vicente; Tello, José; Urgujio, Francisco.

Apuntadores: Carlos Berenguer y Miguel Ortega.

Maquinista, José Rodríguez.

Representante, Demetrio Alfonso Carrillo.

Repertorio: «Don Juan Tenorio», «El rebaño», «Antón Caballero», «La dama del armiño», «El Jorobado», «El Cardenal», «La loca de la casa», «Magda», «La carrera del muerto», «Tierra Baja», «El alcalde de Zalamea», «Esclavitud», «La red», «El místico», «El gran Galeoto», «El abuelo», «La cena de las burias», «La razón de la locura», «El caudal de los hijos», «La calle de la Montera», y otras.

Estrenos.—«El pecado de Agustín», comedia en tres actos, de Pedro Muñoz Seca.

«La selva», drama en tres actos y en prosa, original de Fernando López Martín.

«La seca», drama rural en tres actos, en verso, original de José M. Alvarez de Sotomayor.

«Embrujamiento», drama trágico, en tres actos y en prosa, original de José López Pinillos (Pameno).

«El bandido de la sierra», drama en tres actos y en verso, de Luis Fernández Ardavin.

«Como la piedra», drama en cuatro actos y en prosa, original de Hermann Sudermann, traducido directamente y adaptado a la escena española por Luis Isabal.

De exportación

CEBOLLAS.

A la pequeña alza registrada en los mercados ingleses han respondido los exportadores con embarques de 67.909 cajas en la última semana.

En los centros productores los cosecheros se resistían a vender a peseta la arroba.

Parece que los exportadores tienen interés en devolver las libras que los compradores ingleses les pagaron el año pasado.

ALMENDRAS.

En los mercados comarcanos continúan sostenidos los precios.

En Norteamérica queda imposibilitado el negocio a causa de los derechos vigentes de 24 pesetas por arroba que ha fijado el Gobierno de aquella República.

Los precios actuales son: para la clase plana a 42 pesetas, la marcona de 40 a 41 y la comuna de 32 a 33, con tendencia a la baja.

De Reus nos dicen que ha mejorado el aspecto del mercado cotizando, mollar en cáscara, de 55 a 56 pesetas saco de 30,40 kilos. En grano pagan la Esperanza primera de 120 a 125 pesetas quintal; ídem segunda, de 115 a 120; comuna, de 110 a 115; largueta de 125 a 130; y la marcona, a 135.

En Felanitx (Balears) continúa estacionado el precio del almendrán cotizando a 105 pesetas quintal de 42,37 kilos.

Los precios en los mercados ingleses son para las de Valencia de 160 a 200 el quintal y Jordan de 205 a 300, según clase.

AVELLANAS.

Los precios actuales son: avellana negra a 49 pesetas saco de 38,40 kilos; comuna a 48; en grano, la clase primera, a 80 pesetas quintal y la clase segunda a 70.

HIJOS.

Continúan sostenidos los precios por la situación de Smirna.

NARANJA.

Continúa la paralización completa de transacciones para la próxima cosecha.

Tan sólo hay hechas algunas compras a ojo. Creemos que esto es síntoma de buen negocio, pues de continuar la prudencia de los exportadores, podría defenderse bien la próxima campaña.

Las casas inglesas nos dicen que la idea general en aquel país es que podría sacarse en las medias cajas los precios que cotizaban las cajas antes de la guerra.

CACAHUET.

Los precios de compra continúa cotizándose: fábrica de 45 a 50 pesetas los 100 kilos.

Primera, a 35 pesetas los 50 kilos saco.

De tres y cuatro granos, de 45 a 50 los 50 kilos.

Mondado, a 92 pesetas los 100 kilos.

PASA DE DENIA.

Clase feija:

Ordinaria en raspa, de 80 a 85 pesetas los 50 kilos.

Buena, a 90.

Superior, a 95.

Selección corriente de 80 a 85.

Ídem superior, de 95 a 100.

Ídem bueno de 87 a 90.

Selección de 63 a 65.

Reña bueno de 43 a 50.

Ídem ordinario de 35 a 40.

Cafino de 100 a 105.

Pasa para destilar de 15 a 20.

Fendencia del mercado floja.

PASA DE MÁLAGA.

Fruto de hechura:

Imperial a 30 pesetas caja de 10 kilos.

Royaux a 26.

Cuarjas a 23.

Racimales:

Imperial a 26 pesetas caja de 10 kilos.

Royaux a 22,50.

Cuarjas a 19,50.

Quintas a 17,50.

Mic. 1.º a 15.

Bajo a 13.

GRANOS.

Grano reviso a 2,50 pesetas caja 10 kilos.

Medio reviso a 19,50.

Asada a 16.

Corriente a 12,50.

Escorbros a 11,50 los once y medio kilos.

FRANPELBAR.

JOAQUÍN BLASCO

Lecciones de Taquigrafía y Francés.

Traducciones: francés a inglés.

Meléndivar, 42, 43, 44.

Teatro Principal Nueva empresa

Compañía María Guerrero y Fernando Díaz de Mendoza

Esta noche, a las diez:

REPETICIÓN del BENEFICIO de MARÍA GUERRERO

Éxito de la hermosa comedia de Martí Orberá,

MADRE

BA-TA-CLAN (Antes teatro Martí)

EL MUSIC-HALL DE MODA EN VALENCIA

A las 3:45 tarde y 9:45 noche.—45 canciones, baletinas y tangos, 45.

Éxito grandioso de las notables artistas

Diamara, Fortuño, Moreno, Corbalán, Ninetta, Adela Roldi y Nelson

Gran suceso del popular artista BALDOMERITO (JUEVES DESPEDIDA)

ROSALIMA : : MARI LUISA :

Reina de la belleza : : Reina del baile clásico español

En la sesión de la noche interesantes matches de boxeo

Alberic-Fabregat contra Castañé : : ACEVEDO contra CANIZARES

(A seis rounds de dos minutos) (A seis rounds de dos minutos)

Domingo, a las 11:30 de la mañana, verdadero acontecimiento: Tres sensacionales combates de boxeo con guantes de cuatro onzas, entre ellos el interesante match reto CASTAÑÉ contra CANIZARES.

TEATRO APOLO : : HOY MIERCOLES : :

A LAS 6 TARDE:

El señor Joaquín : : La cara del ministro

NOCHE, A LAS 9,45:

1.º EL CONTRABANDO.

2.º La rubia del Far West

3.º LA ALSACIANA.

BUTACA DE PREFERENCIA (sin numerar), UNA PESETA

El viernes, 20, estreno: MIS OJOS ESTÁN EN TÚNEZ, de Casajuana y maestrá Balaguer.

PRENSA OFICIAL

Por real orden de 11 del actual se autoriza a la Administración de la Fábrica Nacional de la Moneda y Timbre para contratar por subasta pública 800 resmas de papel tamaño A, de 450 milímetros de ancho por 570 de largo.

400 resmas del tamaño C, de 345 milímetros de ancho por 800 de largo; y 8.000 resmas de tamaño D, de 285 por 345.

El ministro de Fomento publica una real orden, por la que se concede protección oficial al segundo Congreso y Exposición mundial de Avicultura del año 1924, que ha de celebrarse en Barcelona en la primavera de dicho año, con los auspicios de la municipalidad de aquella capital y el concurso de la futura Exposición Internacional de Industrias.

Por la Inspección general de Sanidad exterior se concede a los comerciantes e industriales de esta capital, permiso para la importación, exportación y circulación de trapos: Jaime García Gasca, calle de Antonio Suárez, 7; G. Enrique Alborn, Cuenca, 34; Mariano Monsó, Juan de Mena, 29; José Mora, Tarazona, 12; Arturo Viroque, Lepanto, 24; Ramón Torrijos, Botánico, 18; Eugenio Molit, Camino de Burjassot; Bergeron y Sevestre, Teruel, A. Alcor: Viuda de Santiago Pérez, Juan García Navarro, José Pérez y Emilio Sasampere.

Por canje de notas entre el embajador de España en Bruselas y el ministro de Negocios Extranjeros del reino de Bélgica, ha quedado convenida la supresión del visado en los pasaportes de los súbditos españoles que se dirijan a Bélgica y de los belgas que se dirijan a España.—T.

ACCIÓN REPUBLICANA

JUVENTUD REPUBLICANA DISTRITO DE LA MISERICORDIA

Se convoca a junta general para mañana a las 9,30 de la noche, para tratar asuntos de gran importancia.—La directiva.

Delegación de Hacienda

Señalamientos de pago para hoy:

Don Vicente García, 500 pesetas; don Antonio Basset, 125; don Francisco Andrés, 500; don Vicente Carbonell, 1.500; don Germán Anover, 250; don Daniel López, 500; don Antonio Róg, 1.000; don Miguel Ferrer, 500; don Julián Blasco, 500; don Juan Manuel Hernández, 500; don Conrado Muñoz, 500; don José Martínez, 500; don Joaquín Carratalá, 500; don Eduardo Pastor, 1.075; don Marcos Valeriano, 242.

REGISTRO CIVIL

Movimiento de población: matrimonios, nacimientos y defunciones registrados, el día 17.

DISTRITO DE SAN VICENTE

Matrimonios, 0.

Nacimientos: Varones, 2; hembras, 1.

Defunciones: Antonio Morales Martínez, tres años Norte, 14, meningitis; José María Pons Ponce, tres años, San Vicente, 197, fiebre tifoidal.

DISTRITO DEL MERCADO

Matrimonios, 0.

Nacimientos: Varones, 2; hembras, 1.

Defunciones: Elena de San Martín Expósito, 62 años, Cirilo Amorós, 51, de coma diabético.

DISTRITO DEL MAR

Matrimonios: Joaquín Martínez con Asunción García.

Nacimientos: Varones, 0; hembras, 0.

Defunciones: Vicente Mateo Valero, siete meses, P. Mencheta, 41, enteritis.

DISTRITO DE SERRANOS

Matrimonios, 0.

Nacimientos: Varones, 2; hembras, 1.

Defunciones: Eleuteria García Espi, 62 años, Sogueros, 18, arterio esclerosis; María Pons Rubio, 80 años, P. Carmen, 4, senectud; María Dominguez González, 64 años, Horto, 0, neumonia.

Total: Matrimonios, 1; nacimientos, 10; defunciones, 7.

reclamente a nuestra vida de productores y a nuestra condición de hombres reclaman el que ni uno solo de nosotros quede fuera del concierto social del trabajo, y sería criminal, más que criminal monstruoso, que por pequeñeces que rebajan a quien las mantiene, se precipitaran los acontecimientos, encontrándonos imposibilitados de hacer absolutamente nada en beneficio propio y de los demás.

Esta comisión, confiando que aún quedarán en vosotros restos de la gallarda hombría de la que disteis fe en otro tiempo, espera no faltaréis cuando de nuevo os convoque, que será muy pronto.

¡Cerrajeros: Cumplid con vuestro deber de hombres, acudiendo al Sindicato!

Vuestros y de la causa obrera.—La comisión técnica.

Sociedad de conserjes y pasteleros.—Celebrará hoy, a las siete de la tarde, junta general ordinaria para tratar asuntos de sumo interés para todos, por lo que se suplica no faltéis.—La directiva.

Sindicato único del ramo de la madera.—Se convocará a todos los componentes de la sección de muebles curvados, a una asamblea general que tendrá lugar mañana, a las seis de la tarde, en el salón de actos de la Casa del Pueblo, para tratar asuntos de vital interés para la buena marcha de la sección. Por el extraordinario interés de esta reunión se os ruega encarecidamente que hagáis acto de presencia.—La administrativa.

Federación Gráfica Española : :

Compañeros! Pocas veces solicitó esta directiva vuestro concurso para resolver aquellos problemas que se le plantearon, dándole siempre soluciones que merecieron vuestra aprobación, pero en el caso presente, ante la magnitud y trascendencia del que se le presenta, necesita de vuestra cooperación más sincera y entusiasta.

Al efecto, espera acudireis todos, sin excepción alguna, aun cuando los que vivís fuera de la capital tengáis que imponeros un sacrificio, a la junta general extraordinaria que al efecto se celebrará mañana a las seis de la tarde, en nuestro domicilio social, Casa del Pueblo.—La directiva.

Ayuntamiento de Valencia

Esta Alcaldía ha resuelto abrir juicio contradictorio por quince días para oír reclamaciones en el expediente acerca de la instalación de un motor eléctrico de tres caballos de fuerza en la casa núm. 7 de la calle de Aragón, solicitada por don Felipe Andrés, terminando el plazo para reclamar en contra de la misma el día 2 del próximo Noviembre.

Valencia 14 de Octubre de 1922.—El Alcalde, José María Alborn.

Esta Alcaldía ha resuelto abrir juicio contradictorio por quince días para oír reclamaciones en el expediente acerca de la instalación de un motor eléctrico de tres caballos de fuerza en la casa núm. 150 de la calle de Curte, solicitada por don José Escamilla Pardo, terminando el plazo para reclamar en contra de la misma el día 2 del próximo Noviembre.

Valencia 14 de Octubre de 1922.—El Alcalde, José María Alborn.

SUBSISTENCIAS

Decomisos

El teniente de alcalde del distrito del Hospital, don Vicente Marco Miranda, en la visita girada ayer a los establecimientos del mismo, decomisó 20 piezas de 500 gramos de pan, 42 pastillas de jabón marca «Fortuna», 18 de la de «Chimbo» y 10 paquetes de azúcar de 170 gramos, por falta de peso, y 22 pastillas y 13 bollos de chocolate, por faltarles alguno de los requisitos de precio y peso.

De todo lo cual se harán los bonos correspondientes para repartirlos entre los pobres del distrito.

A los cazadores

El domingo, día 22 del actual, a las 8,30 de su mañana, tendrá lugar en el teatro Sorolla de esta ciudad, la subasta de los puestos para las próximas tiradas de aves acuáticas en las partidas acotadas de este término. Advertiéndose que, entre otras medidas, y para cortar abusos ocurridos en años anteriores, la junta de tiradas señalará la entrada de cada puesto, teniendo, además, los barquichuelos en cada replaza amarrados bajo llave, que estará en poder del presidente de la junta junta, Sueca a 12 de Octubre de 1922.—El alcalde, José Llerandi.

INSPECCIÓN MÉDICO-ESCOLAR

Consulta, certificados de vacunación, etcétera, martes y jueves, a las 3,30 de la tarde.

¡Padres! Llevad allí vuestros hijos, enfermos o débiles, y siempre antes de darles profesión. ¡Maestros! Haced lo mismo con vuestros discípulos.

REGÜES

Hoy, miércoles A las 9,45

Los chicos de la escuela

ESTRENO de la revista valenciana en un acto, dividido en siete cuadros y varios recitados, original de Maximiliano Thoms y Fausto Hierro y Casajuana, música del maestro Arnel.

Mare, no li hu diga al pare

Decorado nuevo de Pastor y Rovira. Arreglo de Vicente Benedito. Vestuario de Ima y Ferrés.

LA GUILLOTINA

SEÑORAS, CABALLEROS

La faja GLENARD, quita la obesidad y da al cuerpo soltura y gallardía.

CRUZ BLANCA.—P. Mariano Bonhure, 5

OLYMPIA GRAN COMPAÑÍA DIRIGIDA POR GREGORIO MARTINEZ SIERRA

PRIMERA ACTRIZ Catalina Bárcena

A LAS 10: ESTRENO EL CAPITAN SIN ALMA

Con asistencia de su autor Luis Anton del Olmet

CLINICA DENTAL

Profesores especialistas.—Sucesores de D. José Rey

Con nuestro DESVITO INSENSIBILIZADOR, aplicado a un diente o muela, hacemos cesar en el acto el dolor más insufrible y garantizamos la insensibilidad completa y poder masticar el mismo día.

Dentaduras artificiales COMPLETAS desde 75 pesetas. Coronas, puentes y toda clase de trabajos americanos en oro.

PRECIOS ECONOMICOS

HORAS DE CONSULTA

De 9 a 1 y de 3 a 6.—Los domingos, sólo de 9 a 1

Barcas, 3 (encima del horno del Puig).—VALENCIA

Entrada por la calle de Moratín

Lírico

Miércoles 18 de Octubre. Gran éxito del colosal fotograma

¿POR QUÉ LO MATÓ?

Gran exclusiva del programa Verdague, con LUCY DORAINÉ.

A petición del público, última y definitiva proyección de

LA REINA MORA

ORDEN DEL PROGRAMA.—A las cuatro y media y a las nueve: 1.º SIRENAS, comedia, dos partes, estreno.

2.º última proyección de LA REINA MORA, cuatro partes.—3.º ¿POR QUÉ LO MATÓ?, extraordinaria, cuatro partes.—4.º ELSHETTE HACE HUELGA, comedia.

Viernes, dos sensacionales estrenos: LA ANGLONNE (La hija de la ajusticiada), primer capítulo, en 4 partes.

La serie más interesante, mejor presentada y de mayor éxito en cuantas partes se ha proyectado.

EL VERTIGO, la mejor comedia del celebre HAROLD LLOYD, la más graciosa de las producidas por E.L.

Pronto, Artistas Unidos, del que tiene esta empresa la exclusiva, presentará a DOUGLAS FAIRBANKS, en EL EXCENTRICO.

Teatro Ruzafa

Miércoles 17 A las 9,45 noche

La Generala

Éxito — Éxito — Éxito

¿Que es gran Barcelona!

Éxito — Éxito — Éxito

Salón Novedades

A las 6,30.—Cine

«La esmeralda levantina» y «Guañarás el p...»

A las 9,30.—Cine

«Gañarás el p...» y «¡Pobre Charlot!»

A las 11,30.—Cine

«Gañarás el p...» y «Lo qu' es de lley»

Mañana:

Lo que pot una femella

Cine Sorolla

Programa para hoy

Último día de la primera jornada de

Los dueños del mar

Los due

# Por telégrafo y teléfono

## LOS CAMBIOS CIERRE DE BOLSA

|                 |       |
|-----------------|-------|
| Cambios París   | 49 00 |
| Cambios Londres | 29 00 |
| Marsoc          | 0 30  |

## DE CASTELLÓN

### Más detalles de la horrosa tormenta

Continúa el tiempo amenzador. En el mar sigue el temporal, impidiendo la salida de las embarcaciones dedicadas a la pesca. Seguimos sin alumbrado, excepción de algunas lámparas que arden, debido al fluido sobrante en la Central eléctrica que en Burrutana posee García Peñá.

En el pantano María Cristina, continúan las aguas pasando por encima de los muros de contención, habiendo causado algunos daños en las casas de los guardas del pantano, cuyos muros salvarían con motivo de haber salido momentos antes en busca de dos hijos que dormían en otra caseta, pues al regresar a la primera la encontraron inundada, viéndose obligados a subirse a la alfo de una colina cercada. Alcora presenta una parte de ella convertida en un montón de ruinas.

Algunas calles parecen barrancos con profundos hoyos que dejan al descubierto la cimentación de algunas casas que se están cayendo o amenazando caer.

En medio del fango acumulado en las calles se ven muebles y otros enseres arrastrados por la corriente.

Campos y campos están destruidos. En el término los daños son incalculables, pues muchísimas huertas han quedado convertidas en barrancos, desapareciendo hasta los árboles.

Se ha enviado un ingeniero con personal para auxiliar a la población.

En una de las muchas casas derrumbadas encontré un matrimonio durmiendo; al verse rodeados de agua abandonaron la cama temerosos de que se hundiese el edificio, hicieron grandes esfuerzos para salir sin poderlo lograr, derrumbándose la casa y sepultando entre sus escombros al marido.

La joven esposa logró cogerse a un madero con el cual llegó atravesada por el agua hasta la balsa que existe para el riego, donde la salvaron algunos vecinos exponiendo sus vidas.

En la plaza había varios carros cargados de migajitas que aparecen sepultados debajo de barro y pizarra.

La venta Flor de Mayo de la carretera a Lucena ha desaparecido casi por completo.

En las inmediaciones de Almazora se recogen muchos animales vivos y muertos procedentes del río Mijares, entre ellos dos cerdos vivos, y multitud de muebles.

Sobre el puente colgante de Faura se pararon muchos troncos de árboles enormes incavándose de todo la guardia civil.

El puente de Faura, destruido por la corriente, costó doscientos mil pesetas que pagó aquel vecindario. Momentos antes de ser arrancado por las aguas pasó un carro cargado con parte de la banda de música de Onda que iba a Faura a tocar en las fiestas.

Otros dos carros donde iba el resto de la banda no pudieron pasar. La mayoría de los pueblos encerrados en las márgenes del Mijares, Villahermosa y Ramba de la Vinda han padecido horriblemente, y se reciben de tales sitios noticias desconsoladoras.

Los daños causados por el temporal son inmensos y ha costernado al vecindario.

Se ha reunido en pleno la Diputación provincial.

**Otras noticias**  
Esta tarde se ha suicidado, ahorándose, Concha Parejo Salvador, esposa del guardia municipal Joaquín Robayo, ignorándose los motivos que la determinaron a tomar tal resolución.

Hoy regresan de Madrid el gobernador civil Marino Guerra y el diputado provincial Castellón Tárrega.

**YANEZ.**  
**DE BARCELONA**  
**Ladrón detenido**

En la calle de San Justo hubo gran alarma ayer tarde a última hora a causa de haber sonado unos cuantos disparos de arma de fuego, que fueron hechos por un individuo del sombrero, llamado José Riera, habitante en el número 4 de la citada calle, que al descubrir en el número 7 a dos ladrones intentó detenerlos, disparando al aire varios tiros al ver que se daban a la fuga.

Uno de los ladrones fué detenido en la Gran Vía Layetana, siendo conducido a la delegación del distrito.

Se llama José Martínez García, de 22 años, natural de Cartagena.

El otro huyó.

**La autonomía universitaria**  
Bajo la presidencia del rector, señor Carrulla, se reunió el claustro para tratar de la autonomía, acordando protestar contra el decreto del señor Monjeo.

**Causa sobreesfuerzo**  
Definitivamente ha sido sobreesfuerzo la causa instada por el comandante de infantería señor Fernández Valdés, permanente de esta capitania general, con motivo de la publicación en "El Día" de un artículo titulado "Una aplicación a la Mancomunidad".

**El estado sanitario en Barcelona**  
En el correo de Madrid ha llegado esta mañana el inspector general de Sanidad doctor Salazar.

El motivo del viaje es examinar el estado sanitario de la provincia, ante los rumores circulados respecto a enfermedades sospechosas.

**Señalamiento de causas**  
Para el día 23 ha sido señalada la vista de la causa por tenencia de explosivos, contra Luis Selser, Pedro Bautista, Jaime Durán y Remigio Clement, este último declarado en rebeldía. Dichos sujetos ocultaron en la montaña de Montjuich varios explosivos.

El fiscal pide cuatro años y un día de prisión. Para el viernes está señalada la vista de la causa por asesinato de un encargado de obras de Sarría, y por lo que está procesado un obrero del Sindicato castizo apellidado Iba.

Esta causa ha sido suspendida dos veces, y se supone que también se suspenderá el viernes.

**Renacen las huelgas**  
Se han declarado en huelga los obreros esparteros, estereros, escoberos y similares, por no haber sido aceptadas las bases que pre-

sentaron a los patronos pidiendo mejoras de salario.

Hoy han abandonado el trabajo los obreros vaqueros de Prat de Llobregat, una de las comarcas que surgen de Barcelona.

Este conflicto vania aplazándose hace tiempo por las promesas de arreglo que daban los patronos.

En vista de que la granja «La Ricarda» es la que más cantidad de leche suministra a Barcelona, el delegado gubernativo para cuestiones sociales ha logrado que los obreros de esta granja aplacen la huelga hasta mañana, que se reunirá la comisión mixta, intentándose una solución.

Por haberse anunciado se les rebajarán los sueldos piensan declararse en huelga los empleados del Banco Hispano-Americano.

**Muerto por un tren**  
En la línea del Norte un tran ha arrollado al joven Manuel Sánchez Belmonte, seccionándole ambas piernas.

En gravísimo estado pasó al Hospital Clínico.

**Atentado**  
A las nueve y media de esta noche un grupo de desconocidos situado en la calle de Miguel Angel, núm. 85, disparó varios tiros contra el joven Miguel Llopert Sánchez, de 17 años, pintor, habitante en Santa Catalina, núm. 56, tienda, causándole varias heridas de arma de fuego en la cabeza a consecuencia de las cuales debió morir en el acto, según dictamen facultativo, pues todas ellas eran mortales de necesidad.

La madre de la víctima ha declarado que su hijo no pertenecía a ningún sindicato.

**Cambó no es partidario de la ocupación de Alhucemas.**

El señor Cambó publica esta noche en el órgano regionalista su tercer artículo sobre Marruecos.

Se ocupa de la proyectada operación sobre Alhucemas de la que se muestra contrario.

Dice que el presidente del Consejo de ministros también lo ha sido hasta ahora.

La ocupación de Alhucemas sólo la defendían los que quieren castigar y escarmantar a los de Beniurriagué y los que pretenden coronar gloriosamente con esta operación la campaña realizada hasta ahora.

Dice que si se hiciera por tierra representaría la continuación de los planes de Silvestre que nos llevaron a Annual, y que si se hace por mar presenta todas las dificultades de un territorio rodeado de montañas ocupadas por un enemigo al cual no ha podido dominar el imperio.

«Con una batalla—añade—en la cual no se han hecho sondeos y unas costas que resultan inabarcables la mayor parte del año, esta operación sería descabellada».

Añade que hay que pensar cómo recibirían los beniuurriegos la presencia de un pueblo de raza y de religión distintas y que es su enemigo mortal.

Dice que a los pueblos más agüerrados puede de vencerse con las armas, pero no dominarse con las armas.

Termina diciendo que la operación de Alhucemas no sería un hecho militar, sino un hecho político de gran trascendencia y del que se ocupará en el próximo artículo.

**HAVAS.**  
**La situación industrial y mercantil española.**

El diario oficial publica una real orden del ministerio del Trabajo, disponiendo que el Instituto de Comercio e Industria proceda al estudio de la situación industrial y mercantil española, que sea como un balance que de la economía nacional actualmente, apreciando las consecuencias que en el comercio e industria ha tenido la guerra mundial, y para buscar las fórmulas para atenuar la repercusión económica en España de la crisis general, informando al Gobierno sobre política económica del país.

Otra real orden de Hacienda, contentando la relación de las instancias presentadas, solicitando acogerse a los beneficios de la ley de 2 de Marzo de 1917, sobre la protección de industrias nuevas y desarrollo de las existentes.

**Carencia de noticias**  
El subsecretario de la Presidencia manifestó esta mañana a los periodistas que carecía de noticias.

**El contrato de trabajo**  
El ministro de Trabajo ha firmado una real orden, excitando al Instituto de Reformas Sociales a que cuando emita informe acerca del contrato de trabajo.

El general Marvá, como presidente del Instituto de Previsión, ha conferenciado con el señor Calderón, con objeto de ponerse de acuerdo para celebrar el jueves próximo una reunión en el Instituto, que presidirá el ministro, para nombrar la comisión organizadora de la Conferencia nacional de Seguros sobre enfermedades, maternidad e invalidez, para el trabajo que se celebrará en Barcelona en Noviembre próximo, y a la cual asistirá el ministro, el viceministro de Eza y el conde de Lizárraga.

**Las bases presentadas por los patronos del ramo de la madera.**

Las bases presentadas por los patronos del ramo de la madera para procurar solución al conflicto pendiente, son:

Primera. Terminación de la huelga y del lock-out.  
Segunda. Mantener los formales que existían al comenzar la huelga.  
Tercera. Jornada de ocho horas.  
Cuarta. Que la dirección de los trabajos correspondía exclusivamente al elemento patronal.  
Quinta. Admisión de los obreros despedidos.  
Sexta. Que no intervinieran los obreros en el despido ni en las clasificaciones de aptitud.  
Séptima. Compromiso de los patronos a crear la Bolsa del Trabajo con intervención de los obreros.  
Octava. Creación de escuelas de aprendizaje.  
Novena. Creación de una comisión mixta de patronos y obreros.

Los obreros no han hecho públicas todavía sus bases.

**Nuevas dificultades para la firma del Tratado con Inglaterra.**

Se insiste en afirmar que han surgido nuevas dificultades para la firma del tratado comercial con Inglaterra.

El Gobierno ha teleografiado a Londres, exponiéndole la conveniencia de reducir a un año el plazo de tres que se consigna en el tratado. Todavía no ha contestado el Gobierno inglés. Los impugnadores aseguran que no se trata de un simple convenio comercial, sino que contiene algo muy importante, que afecta a la política.

## El regreso de D. Alfonso y doña Victoria.

Tanto el subsecretario de la Presidencia como el ministro de la Gobernación, han confirmado que mañana regresarán a Madrid don Alfonso, doña Victoria y el señor Sánchez Guerra.

## Banquete

Un telegrama de Sevilla, dice que el teniente coronel de Regulares, señor González Carrasco, ha sido obsequiado con un banquete en el Círculo de Labradores.

En el señor Sánchez Guerra ha pronunciado un discurso que será objeto de grandes comentarios.

Ha venido a decir, en síntesis, refiriéndose a las Juntas de Defensa, que ya no era hora de pronunciar discursos, sino de hablar desde la «Gaceta» y «Diario Oficial».

Luego hizo grandes elogios de Sanjurjo y de González Carrasco.

## Robo

En el almacén de efectos de la capitania general se ha cometido un robo esta madrugada llevándose los ladrones géneros por valor de seis mil pesetas.

## El director de Sanidad

Ha llegado el director de Sanidad señor Salazar, quien ha visitado al gobernador civil.

## Nuevos académicos

La Academia de la Historia ha elegido por unanimidad académico al catedrático de la Central don Rafael Altamira, para cubrir la vacante del padre Calpena, y a don Valentín Reina para la vacante del marqués de Cerralbo.

## Protesta contra la dirección de Seguridad

Los cocheros han acordado la huelga de 24 horas como protesta contra la prohibición del director de Seguridad de que atraviesen la Puerta del Sol cuando regresan de las estaciones.

## Consejo de guerra

En el cuartel de San Francisco se ha verificado Consejo de Guerra por delito de lesiones por imprudencia contra el cabo de aeronáutica Pedro Alache, que atropelló un vehículo con el autocamión que conducía por la carretera de Extremadura.

## Fallecimiento

Ha fallecido a consecuencia de bronconeumonía el gobernador del Banco Hipotecario Francisco Laugá.

## Reunión de comités

Se ha reunido oficialmente el comité de la patronal y los obreros de las industrias de la madera, con el objeto de estudiar una fórmula para terminar el conflicto planteado desde primeros de Agosto.

Las primeras entrevistas se limitaron a un cambio de notas contentando las bases formuladas por ambos comités.

Los representantes de los patronos recabaron la libertad de publicar dichas bases con objeto de que la tramitación y gestiones entabladas se sigan a la luz del día, evitando torcidas interpretaciones que podrían entorpecer la solución del conflicto.

Por su parte también los obreros se hallan dispuestos a publicar las bases que se presentaran.

Acordaron volver a reunirse mañana o pasado y continuar el estudio de la fórmula para poner término al conflicto.

Se confía en que en esta nueva reunión se solucionará el conflicto en cuyo caso y precisamente en esta semana, volverá a normalizarse el trabajo en todas las fábricas y talleres.

## La tirantez de relaciones entre España y el Vaticano

En el ministerio de Estado han desmentido esta mañana la información que publica un periódico italiano, afirmando que existe tirantez entre el Vaticano y Madrid.

No hay motivo, dicen en el ministerio, para dicha tirantez.

El número está con licencia en Roma, y regresará cuando termine aquella.

Dice el periódico que en la Nunciatura no hay nadie que represente a aquélla, aparte de los servidores.

Esto nada tiene de particular, pues el encargado de la Nunciatura se halla enfermo y ha tenido que marchar a El Escorial.

Mientras tanto continuamos manteniendo correspondencia cordial con Roma.

«Claro es, como ya hemos dicho en otra ocasión, que mantenemos con el Vaticano negociaciones respecto a nuestros intereses en Palestina, porque como se refiere a órdenes religiosas, tiene sobre ellas actuación el Vaticano, y que, como ocurre siempre en las negociaciones con otra potencia, cada parte procura defender sus bienes, pero estas negociaciones se desarrollan con la mayor normalidad».

Negaron igualmente que el Nuncio haga política, cosa que nunca ocurrió, pero tratándose de monseñor Tedeschini, es disparatado.

**El expediente Picasso**  
En breve se reunirá la comisión que entiende en el expediente Picasso.

Se asegura que en la ponencia ni la comisión podrá leer las currials del alegato del general Berenguer por tratarse de una diligencia que no puede separarse del expediente de responsabilidad.

## Importante discurso de Sánchez Guerra

Los militares no asistieron al banquete en honor del teniente coronel Carrasco. Sánchez Guerra dice que llegada la hora sabrá cumplir con su deber.

## Banquete de Lerroux

Se organiza un banquete en honor del señor Lerroux por su reciente triunfo en Las Palmas, cuyo acto se celebrará en la Casa del Pueblo Radical de Madrid.

## Aplazamiento de la crisis

Se insiste en que ha sido aplazada la anunciada crisis.

El señor Burgos no se decide a entrar en la combinación tratándose de una crisis que ya ha sido calificada de tercera.

Así lo ha manifestado el propio señor Burgos y Mazo en carta a un amigo particular suyo.

## La suerte de una heroína

«Heraldo» publica esta noche un artículo dedicado a la canchero de Monte Arruit, Juan Martínez López, que se halla actualmente recluso en el asilo de las Vesperas, después de ser recogida como mendiga en la vía pública.

Recuerda «Heraldo» el heroísmo de esta mujer durante el asedio de Monte Arruit, curando heridos, entre ellos al teniente coronel Primo de Rivera, que murió en sus brazos.

La desgraciada mujer ingresó hace poco en el calabozo de la dirección de Seguridad y luego pasó al asilo, donde se encuentra.

Termina el artículo reclamando caridad para esta mujer heroica y buena, que juzga digna de mejor suerte.

## Detención arbitraria

Comunican del pueblo de Ordones que al regresar los oradores del mitin agrario, en el que tomaron parte Calvo Sotelo, García Alvaréz y otros conocidos agrarios, la guardia civil detuvo al conocido abogado Alfonso Cal, trasladándole al cuartelillo entre las protestas generales.

Al mitin asistieron siete mil personas, pronunciándose discursos violentos contra el caciquismo.

## Partido de futbol

Zaragoza.—Se ha disputado el partido de balompié entre el equipo de Madrid F. C., campeón de las regiones del centro y el Barcelona F. C., actual campeón nacional, presenciándolo impenso público.

El campo estaba enfangado a causa de la lluvia.

El partido resultó interesante, triunfando el Barcelona por 5 tantos contra 2 del Madrid. El público aplaudió a los jugadores.

## El vapor «Carlos»

Cádiz.—Ha suspendido la salida para Larache el vapor «Carlos» a consecuencia del violento temporal de agua y viento.

Lleva a bordo muchos soldados y gran cantidad de víveres y municiones.

Málaga.—En virtud de las órdenes del comandante general de Melilla se han circulado por este gobierno militar las instrucciones para que los jefes y oficiales se reincorporen a sus destinos de aquella guarnición y que se encuentran en Andalucía con excepción de los en uso de licencia por motivos de enfermedad grave de los padres, esposa o hijos.

## Contra las vejaciones de Millán

Cuarenta abogados del Colegio de Madrid, invocando el estatuto, han solicitado se celebre junta general extraordinaria para acordar la actitud que debe adoptar el colegio en vista de las vejaciones de la dirección de Seguridad que viene causando al poder judicial y a la clase de abogados.

El juez del distrito del Centro ha manifestado que todavía no han tomado acuerdos concretos relativos al conflicto que ha provocado Millán de Priego.

Los ministros de Gracia y Justicia y Gobernación han celebrado una entrevista para tratar del conflicto entre los jueces y Millán.

Trataron de buscar una fórmula conciliadora, asegurándose que Ordóñez mantuvo los fueros del poder judicial.

Se ha publicado una carta de Gerardo Valles dirigida a Millán de Priego negando haya tomado parte de la protesta que sostienen otros contra él.

## Se complica el conflicto de los ingenieros industriales

El conflicto surgido entre los ingenieros industriales y los artilleros con motivo del decreto de Septiembre último, alcanza mayores proporciones.

Entre los alumnos, como entre los ingenieros, reina entusiasmo como consecuencia de la protesta que tienen formulada al Gobierno contra dicha disposición.

Los ingenieros industriales están en actitud expectativa y esperan los resultados de la entrevista que celebrará el jueves la comisión con Sánchez Guerra para protestar de este pleito.

Se dice que el presidente se muestra inclinado a las peticiones de los ingenieros industriales.

Tanto los alumnos como los ingenieros no tomarán ningún acuerdo definitivo hasta que pase el jueves.

## Bugallal

En el rápido de Galicia ha regresado el conde de Bugallal.

Le esperaban varios amigos políticos y particulares.

## Arlegui

Precedente de Barcelona llegó esta mañana el jefe superior de la policía de la ciudad condal, general Arlegui.

## Pracurador de los tribunales

Se ha firmado el nombramiento de procurador de los tribunales en Valencia, a favor de don Miguel Fernández Mata.

## Las obligaciones del Tesoro

El resultado de la suscripción de obligaciones celebrada ayer, ha pasado de mil millones en toda España.

## Del accidente de aviación

En el hospital militar se practicó la autopsia al cadáver del capitán Valdés, fallecido a consecuencia del accidente de aviación ocurrido ayer.

Fue trasladado después a la capilla ardiente, siendo visitada por numerosos jefes y oficiales y compañeros.

Mañana a las once se verificará el entierro. Se han recibido numerosas coronas de amigos y compañeros del finado, así como de la familia.

## Los hulleros asturianos

Los hulleros asturianos han visitado esta mañana al ministro señor Argüelles.

Al salir de la entrevista han manifestado que la visita era de pura cortesía, por ser el señor Argüelles asturiano.

Hasta que regrese a Madrid al señor Sánchez

## Por los ingenieros industriales.

Vitoria.—La Cámara de Comercio se ha dirigido al Gobierno para que atienda a la petición de Justicia que hacen los ingenieros industriales sobre los perjuicios que se les causan en virtud del decreto de Septiembre.

## Contraalmirante fallecido

San Fernando.—Ha fallecido repentinamente el comandante del Arsenal de la Carraca y contraalmirante de la armada.

## Cinco obreros heridos

Pamplona.—En las obras de reparación del puente del ferrocarril de Tudela a causa de un desprendimiento de tierras se desplomó un andamio resultando heridos cinco obreros.

## Contra el señor Urzáiz

Vigo.—Celebraron una Asamblea las fuerzas vivas interesadas en la defensa de las obras del puerto.

Acordóse residenciar al diputado por el distrito señor Urzáiz, invitándole a que justificase su actitud en este asunto.

Asimismo se convino en organizar un cierre de establecimientos en señal de protesta y en designar una comisión que se trasladase a Madrid para exponer al ministro las pretensiones de la región.

## Escapado de presidio

Santona.—Es objeto de todas las conversaciones la llegada a esta localidad del ingeniero industrial don Manuel Meléndez, uno de los primeros aviadores de España.

Se hallaba en Francia al estallar la guerra europea, y, acusado de inteligencia con los alemanes, se le hizo comparecer ante un Consejo de guerra, que le condenó a muerte.

Merced a la intervención de don Alfonso, le fué conmutada la pena capital por la de cadena perpetua, que cumplía en un presidio de la Guyana francesa, de donde ha logrado evadirse en novelescas circunstancias.

## Atentado.—Un obrero muerto

Coruña.—Esta madrugada, en el barrio de Santa Lucía, ha sido encontrado el cadáver del tipógrafo Enrique García Benet, que tenía un cuchillo clavado en el pecho.

Se supone que se trata de un atentado de carácter social.

## Una Asamblea

Marcia.—Se celebró la junta magna de oficiales de notaría, registros de la Propiedad y oficiales de Sala de las audiencias provinciales.

Se leyeron adhesiones de toda España, acordándose celebrar una Asamblea nacional en Madrid, en Diciembre, precedida por otra que se celebrará en Murcia en Noviembre, designándose para presidir ambas al señor Revenga.

El ministro de Justicia será invitado para presidir a sesión de clausura de la Asamblea de Madrid.

## Las salvas de ordenanza

Sevilla.—Ha sido objeto de comentarios el hecho de que durante el acto de izarse don Alfonso en el cañonero «Laya» la insignia de la Medalla Militar, la gasolinera «M. 30» hizo las salvas de ordenanza.

Explicó el hecho diciendo que la pólvora que tenía era de la destinada a la carga lenta, y había perdido su fuerza expansiva a causa de la lluvia.

La verdad es muy distinta. Al llegar la primera vez don Alfonso hizo la gasolinera la primera salva, y un taco encendido cayó cerca de un depósito de gasolina, incendiándolo.

La tripulación acudió rápidamente, sofocando el incendio sin que nadie se apercibiese. Es muy elogiada la conducta de la tripulación.

## Regreso al Africa

En breve regresarán a Africa el escuadrón de regulares y la sección de ametralladoras, para tomar parte en la operación sobre Alhucemas

NOTICIAS

Para pasado mañana ha sido convocada nuevamente la Comisión provincial, para resolver los recursos electorales pendientes.

Ayer comenzó el día con el cielo cubierto y a poco de las diez llovió algún rato. Todo el día transcurrió cubierto hasta las diez de la noche, en que se desentendó un fuerte ramalazo de lluvia que duró una media hora aproximadamente.

Durante la noche y a primeras horas de la madrugada se vió un gran núcleo tormentoso por la parte Sur y Oeste.

Si la depresión barométrica se acentúa seguirá con mayor intensidad el régimen de lluvias y tormentas en nuestra región.

La temperatura, a la una de la tarde, fué de 22º a la sombra y 20º al sol; la depresión barométrica de 756 milímetros y la humedad relativa de 83, dominando brisa del Noroeste. El río Turia lleva gran caudal de agua.

La Cámara de Comercio hace presente que según le comunica la Federación Esperantista Levantina (Ateneo Científico, Mar, 53), habiendo decidido el Instituto de Idiomas de esta Universidad abrir nueva matrícula oficial de Esperanto en el presente curso, dicha Federación ha fijado un número limitado de matrículas gratuitas que serán adjudicadas en la forma que dicho Instituto establece mediante concurso entre los que lo soliciten, lo que se hace público al objeto de que los interesados hagan uso de dicho derecho antes del 20 del corriente elevando la oportuna solicitud.

Recaudado ayer por arbitrios: Carnes. Matadero general, 4.555,96 pesetas. Idem del Grao, 333,55. Idem del Caballero, 230,65. Estaciones sanitarias, 920,73. Examen de substancias, 531,33. Circulación rodada, 725. Extraordinarios, 943,58. Dabidas, 2.689,30. Total, 10.955,11.

La Institución Mercantil de Previsión y Socorros convocó a sus asociados a la junta general ordinaria que en el propio local social, San Vicente, 48, se celebrará el jueves 10 del corriente, a las 9,30 de la noche, en cuya reunión se procederá con arreglo a lo dispuesto en el artículo 23 del reglamento por que se rigen esta Institución y orden del día expuesto en el tablón de anuncios.

El Alcalde ha dado las órdenes oportunas a los sobrestantes para que se reparen las deficiencias que denuncia la Prensa local.

Ayer fueron recogidos 12 perros en la vía pública, por no llevar bozal.

El Alcalde firmó ayer los siguientes libramientos: Nómima personal oficinas, 72.338,99 pesetas; subvención primer semestre Asociación de la Prensa, 1.200; gastos biblioteca municipal, pesetas, 3.333,72; asistencia timbales y clarines Fiesta de la Raza, 50; alquiler local escuela calle de Cádiz, 831,25; premio cobranza arbitrio de gacelo, 629,85; materiales obras Cementerio general, 208; ídem construcción adquinado camino Jesús, 2.428,80; ídem Cementerio Caballero, 1.164; gastos Batalla de Flores, 15,290.

Si no va usted pronto a la taquilla de Regios, no verá usted el estreno de «MARE, NO LI HU DIGA AL PARE».

En la Asamblea que el pasado jueves celebró la Asociación de Autores valencianos se aprobó el reglamento por el que se ha de regir la misma y la siguiente candidatura presentada por la Junta organizadora: Presidentes honorarios: Los excelentísimos dipu- taciones de Alicante, Castellón y Valencia; excelentísimos ayuntamientos de las tres capitales citadas; Conservatorio de Música de Valencia; la sociedad Lo Rat-Penat; Círculo de Bellas Artes y los señores don Carlos Amich y don José Serrano.

Socios de honor: don José Navarro Cabanes y don Adolfo Pizcueta Alfonso.

Presidente: Estanislao Alberola Serra; vice primero Pedro Sosa; vice segundo, Serafín Juliá. Secretario: Enrique Molá Ripoll; vice primero, Antonio Ginés Masá; vice segundo, Francisco Barchino.

Tesorero: Salvador La Casta España; contador, Jaime Ferrer Vercher; bibliotecario, Enrique Durán Tortajada; vocales: M. Ferrandis Agulló; Bernardo Morales San Martín, Miguel Asensí, Matías Belloch, Francisco Cantó Blasco y Vicente Montesinos.

Comisiones: a) De Autores y Compositores. — Presidente, Vicente Peydró; secretario, Enrique Navarro Borrás; vocales, Fausto H. Casajuana y Francisco Balaguer. b) Nomenclatura, Estadística y Archivo. — Presidente, Manuel Millás; secretario, Eduardo Bull; vocales: José María Bayarri y José María Esteve Victoria.

c) De Ediciones y Prensa. — Presidente, Maximiliano Thous Oriá; vicepresidente, Enrique Muñoz; secretario, José Navarro Cabanes; vocal primero, Pedro Bonet Alcantarilla; vocal segundo, Vicente Llopis Piquer; vocal tercero, Rafael Gayano Lluich. d) De Jurado Musical y Literario. — Presidente honorario, el director del Conservatorio de Música, don Amancio Amorós; presidente, Vicente Fe Casell; vicepresidente, Eduardo López Chavarrí; secretario, José María Navarro; vice, Manuel Palau Boix; vocal primero, Lluís Ce-

brían Mezquita; vocal segundo, Francisco Palau; vocal tercero, Eduardo Perit.

e) De Intereses Materiales. — Presidente, José Peris Celdá; vice, J. Soler Peris; secretario, Tomás Tatín Morell; vocal primero, Juan García Campos; vocal segundo, Vicente Vida.

Se leyeron bien número de adhesiones recibidas nuevamente. Deseamos a la naciente Asociación mucho acierto en sus decisiones y resonantes éxitos. AL PARE.

Para esta noche, gran acontecimiento en Regios: estreno de «MARE, NO LI HU DIGA AL PARE».

MEDICINA HIGIENICA.—Conocida en todo el mundo por la seguridad en los efectos, agradable sabor, que ayuda a las digestiones tónicas y aumenta el apetito, pudiendo usarse lo mismo los diétpicos que los sujetos sanos, es el Elixir Estomacal de Sáiz de Carlos.

ORTOPEDIA BRAQUEROS. CLAUSULIÉS.—San Vicente, 6.

COMPRIMIDOS DE FOSFO-GLICOL-KOLÁ Domé- nech en pastillas. Gratos al paladar, poco volumen y dosis exacta.

No olvide usted que esta noche se estrenará en el teatro Regies «MARE, NO LI HU DIGA AL PARE».

DEPORTES

Foot-ball

Alfajar F. C., i-Catarroja F. C., 3

En el inmediato pueblo de Alfajar y con motivo de la inauguración del campo de deportes, se jugó un interesante partido entre las primeras del Alfajar y las segundas del Catarroja, venciendo éstas por tres goals a uno, resultando el partido muy interesante.

De público, un lleno, en lo cual queda demostrado el enorme entusiasmo que existe en dicho pueblo por el juego de foot-ball.

El árbitro, bien.

Trinquete de Pelayo

Ayer se jugó de verdad en el Trinquete saliendo el público satisfechísimo, lo mismo los de un bando que los del otro. ¡Qué manera de combatir, señores! Y no fué en este ó en el otro juego; fué toda la tarde, pues llegó momento en que Chato de Marchalenes, extenuado por la fatiga y el peso del partido, que sólo él sostenía, quedó desahogado sobre la escufera, para que sólo un momento, porque el pelotari de bronco, como le llaman los horstijos, cobró aliento en seguida y resanó la batalla con más saña que antes, pues tenía que haberse las con dos buenos pelotaris que todo lo pasan, como son Chiquet de Suca y Ro-

bell de Denia acompañados de Rateta de Gandía, rojos, que también estuvo bien.

Al de «bronco» acompañaban el simpático Rullet y Fanalero, azules, que se portaron bien, aunque tuvieron algunos fallos.

El dinero salió por los azules, que aceptaron a medias los rojos, dándose iguales de 10 por los azules, que se perdieron, pues el partido fué enorme, y si el Chiquet de Suca hubiese dejado dos pelotazos a tiempo a Robell, puede que le hubiesen dado un disgusto al Chato, aunque lo ganado por éste es de lo mejor ganado, pues fué a costa de sangre y amor propio, y de no ser Chato de bronco, hincaría otro jugador lo hubiese resistido.—RAQUETA.

Noticias teatrales

TEATRO OLYMPIA

Esta noche a las diez estrenará la compañía de Gregorio Martínez Sierra la comedia en tres actos, original de Luis Antón del Olmet «El capitán sin alma», con asistencia de su autor, que ha venido exprofeso.

Mañana jueves, a las seis de la tarde, el juguete cómico de Gregorio Martínez Sierra, «Para hacerse amar locamente». Por la noche a las diez, estreno del sainete de costumbres madrileñas en tres actos, original de Asenjo y Torres del Alfamo, «Visita la novelera». También a este estreno asistirán sus autores.

Pasado mañana, viernes, beneficio de Catalina Bárcena en el estreno de la comedia «Paris New York», arreglada al castellano por Gregorio Martínez Sierra, el cual asistirá a este acontecimiento.

Sucesos

Detenido

El Gobernador civil ha recibido un telegrama del alcalde de Benignim anunciándole que la guardia civil ha detenido al autor del robo de 300 pesetas, cometido en una casa de campo del término de Bélgida, de cuyo hecho dimos cuenta ayer a nuestros lectores.

Accidentés.

En la Casa de Socorro del Puerto, fueron ayer asistidos: Otto Rose, de un ataque de alcoholismo.

Manuel Martínez Rómeu, de una herida producida por un trozo de cristal.

José Martínez Mas, heridas contusas producidas por la caída de una patea.

Hilario Mortes Solves, de una herida originada por un golpe.

A Ramón Ruiz Sabatón, se le atendió por presentar un trozo de aguja debajo de la epídemis.

Juan Martínez Martínez, trabajando en las obras de la Junta del Puerto, se produjo una herida que fué calificada de leve.

Farmacias de guardia

que prestarán servicio hoy, desde las nueve de la noche a las nueve de la mañana del día siguiente.

TURNO SEPTIMO Don Francisco Hernández.—Plaza Molino de ja Robella, 2.

Don Carlos López Moreno.—San Vicente, 17. Don José Pérez Pau.—Don Juan de Austria, 30. Don Adolfo Royo.—Pl. y Margall, 37. Don Vicente Sales.—Tornó San Gregorio, 16. Don Jaime Baez.—Jesús, 14. Don Ramón Moreno.—Plaza Calatrava, 2.

POBLADOS MARITIMOS. Señora Vinca de Valiente.—Avenida de los Aliados, 255. Don Víctor Román.—Escalante, 192.

DE ENSEÑANZA

El rector ha firmado el título de bachiller de don Nicolás Georgacopoulos Teja, alumno de este Instituto.

Han sido nombradas maestras nacionales, en propiedad de las escuelas de niñas: de Benipeixet, doña Manuela Luz García Verdeguer; de Palma de Gandía, doña Trinidad Sena García; de Busot, doña Manuela Lucía Ruiz, y de Vallanca, doña Mercedes Belis Sales, todas con el sueldo anual de 2.000 pesetas.

Desde el día de la fecha y por todo el corriente mes estará abierta en la escuela nacional de niños de la plaza de San Andrés de esta ciudad la matrícula oficial gratuita para las clases nocturnas de adultos, que darán principio el día 3 de Noviembre próximo.

Ha quedado abierta la matrícula de Instrucción pública del Ayuntamiento para las clases de Corte y Confección que dirige la señorita doña Cecilia Soría Gallari, calle de San Vicente, 143, tercero.

Queda abierta la matrícula para las clases nocturnas de adultos en la escuela graduada del Grupo Cervantes.

La inscripción, que es completamente gratuita, como la enseñanza puede hacerse todos los días laborables de 9 a 11 de la mañana.

Coplanos del «Boletín Oficial» del ministerio de Instrucción pública y Bellas Artes: «La dirección general de Primera enseñanza en su orden de hoy ha tenido a bien conceder de la medalla de bronce a la Mutua de Escuelas Cervantes que acudió al III Concurso para la adjudicación de la Huelga de honor de su majestad el rey (C. D. G.) en atención a los méritos que en ella concurren, y para que sirva de estímulo a todas las de España» de conformidad con lo dispuesto en la real orden

de 26 de Marzo de 1915. Orden de 5 de Enero de 1917 e informe de esta comisión nacional de la Mutua de Escuelas».

Damos con gusto la noticia para satisfacción de los pequeños socios de tan floreciente sociedad infantil.

«Los Mercados»

Se ha publicado el número 1.202 de «Los Mercados», revista semanal de agricultura y comercio, que tan acertadamente dirige nuestro compañero en la Prensa don José María de Alburquerque.

En el citado número, aparte otras informaciones de interés y por lo que se refiere a nuestra provincia, vemos que permanecen estacionarias las cotizaciones de aceites y vinos, que han empujado la venta de los arroces, y que mejoran, aunque poco, los precios de la cebolla.

PUERTO ENTRADOS

Vapores: «Bellén», de Alicante, con cargo general. «Minnegua», de Savannah, con cargo general. «Victor Chavarrí», de Avilés, con carbón.

Vapores: «Flomena», de Torrevieja, con sal. BALIDOS.

Vapores: «Málaga», para Barcelona, con cargo general. «Bellén», para Cádiz, con cargo general. «Mánuel Pío», para Marsella, con vino.

Vapores: «Concha López», para Palma, con cargo general. «José Antonio», para Vinaròs, en lastre.

A LA CARGA Vapores: «Capri», para Londres y Newcastle. «Haworth», para Glasgow. «Paulina», para Liverpool.

DESCARGANDO Vapores: «Brilla» y «Miméqueas», madera. «Carbón L. de Ibarra» y «Victor de Chavarrí», carbón.

Vapores: «Avon Luens» y «San Mus», madera. «María Rosario», duelas. «Flomena», sal.

Preservativos!

La persona que desee comprar con toda seguridad y garantía los mejores, finos y fuertes, verdaderamente frímpides, de todas las mejores marcas, diríjase siempre a LA INGLESA (nombre registrado), calle de San Vicente, número 164. Entradas muy reservada por la escalera.

Compañía Transmediterránea

SERVICIO RAPIDO FIJO SEMANAL PARA LOS PUERTOS DEL NORTE DE ESPAÑA con salidas todos los sábados, desde Valencia a Málaga, Cádiz, Huelva Vigo, Villagarcía, Coruña, Muzel-Ojón, Pasajes, Bilbao y Santander.

SERVICIO FIJO SEMANAL PARA ALMERIA, MELILLA, CEUTA Y SEVILLA salidas todos los sábados. Admitiendo carga y pasaje.

SERVICIO FIJO BISEMANAL PARA BALEARES salidas todos los miércoles a las 20, para Ibiza y los jueves, a las 16, para Palma y Mahón. Admitiendo, para todos destinos, carga y pasaje.

SERVICIO FIJO BISEMANAL PARA BARCELONA con salidas todos los miércoles y sábados a las 10 horas. Admitiendo carga y pasaje.

SERVICIO FIJO PARA LOS PUERTOS DEL MEDITERRANEO, COSTA NORTE DE AFRICA Y CANARIAS salidas los días 2 y 17 de cada mes. Admitiendo carga y pasaje.

LINEAS PARA FRANCIA, INGLATERRA E ITALIA servicios rápidos con salidas convencionales. Admitiendo carga y pasajes.

Para informes: Delegación de la compañía en Valencia.—Grao, Muelle de Penitente, A. Teléfonos números 5.253 y 3.060.

IMPRESOS BARATOS

Se hacen en el kiosco de tarjetas que hay instalado en la plaza de Emilio Castelar.

Las tarjetas de visita y recordatorios de defunción, se sirven con gran rapidez.

Recibos de inquilinato, en buen papel y esmerada impresión, libreta de 100 hojas, 1'50 pesetas.

Setos de caucho, artículos de escritorio y trabajos en relieve.

Gran economía en los precios

La Actividad

Propietarios: Para comprar, vender ó hipotecar fincas, es necesario que antes visiten LA ACTIVIDAD, casa seria y mucha reserva. Plaza de Emilio Castelar, núm. 4, pri.º o.º. Despacho de diez a una y de cuatro a siete tarde.

Practicante

Inyecciones, ventosas, masajes, corrientes eléctricas, lavados y curas de la vagina y matriz, malos secretos y toda clase de curas de cirugía (prescripción médica). De 12 a 2, 1'50 peseta, y de 4 a 8, 2 pesetas. Gratis a los pobres de 12 a 1, los jueves y domingos.

Servicio a domicilio, baratísimo, por Daniel Navarro.—Arzobispo Mayor, 22, primero.

Acordeones superiores

Los hallarán en la fábrica de Rafael Torres, calle Barcelona, 5, junto a la sanisera de Gamberrino, Valencia. En la misma casa se componen acordeones y cajas de música y se hacen cambios y reformas. Precios baratos.

Rafael Rodríguez Albert

profesor titulado, primer premio del Conservatorio, se ofrece para lecciones de solfeo, piano, armonía, composición y estudios completos para el profesorado con arreglo a la didáctica del Conservatorio. Principiarán las clases el 1.º de Octubre próximo en su domicilio, Avenida de los Aliados, 275, par.º. También se ofrece para lecciones a domicilio.

Modistas

Se necesitan buenas oficiales en el taller de Emilia Casovas, Canalejas, 4, 1.º

FORCETOL GRANULADO SOLUBLE TONICO RECONSTITUYENTE A BASE DE KOLA, QUINA, GLICEROFOSFATOS Y CACAO INDICACIONES: Convalecencias, Gripe, Neurastenia, Corazon Debilidad general, Depresión cardíaca, etc. DE VENTA: FARMACIAS Y DROGUERIAS.- MUESTRAS GRATIS AL Depositorio: A. AMBROA, Claris, 80. BARCELONA

LA PASIEGA: Avenida de los Aliados, 175 (junto al almacén del jabón Chimbo) ES LA FABRICA MAS FAVORECIDA POR EL PUBLICO, POR LA BUENA CALIDAD DE SUS EMBUTIDOS. Nueva fabricación de la catalana blanca Especialidad en las longanizas frescas Morcillas y butifarrones de cebolla PRECIO SIN COMPETENCIA Y GARANTIA DEL PESO EXACTO

Folleton de EL PUEBLO (12)

EL LABISMO

por CARLOS DICKENS

(Continuación) —Si hallamos algún día una probabilidad una ocasión—decía Bimby—la asiremos por los cabellos, si no... Pues bien, reunímonos para otra consulta, el día del primer aniversario de la muerte de Wilding. Tal fué el parecer del notario. Así es que Vendale, aunque animado del más formal deseo de cumplir la voluntad del amigo a quien había perdido, tuvo que dejar dormir el asunto por el momento. Abandonando, pues, los intereses del pasado para pensar en los del porvenir, el joven veía ante sus ojos cada vez más incierto ese porvenir. Desde su primera visita a Soho Square, habían transcurrido varios meses, y hasta entonces, el único lenguaje que pudo emplear para dar a entender a Margarita que la amaba, fué el lenguaje de los ojos, forjado a veces por un rápido apretón de manos. ¿Cuál era, pues, el obstáculo que se oponía al avance de sus esperanzas? Siempre el mismo. En vano se presentaban ocasiones; por más que Vendale rogaba sus azares para llegar a hablar a solas con Margarita, todas esas tentativas acababan con la misma decepción y el mismo accidente. Al presentarse el instante favorable, siempre hallaba Obeneizer medio de aparecer. ¿Cómo arreglárselo? Corrían los últimos días del año. Vendale creyó haber hallado al fin una casualidad propicia, y esta vez juró aprovecharla

pasa usted en Inglaterra—dijo—¿me permite usted imitar lo que en semejante día se hace en su país? Ella le dió las gracias sin cierto embarazo, mirando el estuche, sin saber lo que pudiera contener. Así que lo hubo abierto, y al ver la sencillez de la ofrenda, advinió sin esfuerzo la intención del joven, y volviéndose radiante hacia él, le dijo con la mirada: —¿Por qué habría de ocultarle que ha sabido usted adivinarle el gusto y halagarme? Vendale no la había hallado nunca tan ductora como en aquel momento, con su traje de invierno: falda de seda oscura, cuerpo de terciopelo negro, que le subía hasta el cuello y adornado con plumón de cisne. Nunca había admirado tanto el contraste de sus cabellos negros con su deslumbradora tez. Hasta que ella le dejó par acercarse a un espejo y sustituir por el broche de filigrana el que antes llevaba, no se enteró Vendale de que había otras personas sentadas en el cuarto. Las manos de Obeneizer tomaron entonces posesión de sus codos, y aquí le dió las gracias por la atención que para con Margarita había tenido. —Un regalo tan sencillo demuestra muy delicado tacto en quien lo hace!—dijo Obeneizer en tono casi imperceptible de burla. En aquel momento entróse Vendale de que había otro invitado a la comida de familia. Un solo invitado. Obeneizer se lo presentó como compatriota y amigo. La cara de ese compatriota era insignificante y triste; el cuerpo era grueso; su edad, el otoño de la vida. En el transcurso de la velada tuvo ocasión de desarrollarse dos talentos ó dos cualidades poco comunes. Nadie sabía mejor que él ser mudo; nadie vaciaba más pronto las botellas, que el amigo y compatriota de Obeneizer. —La señora Dor no estaba en la habitación; no dejaron de justificar su ausencia. Parecía ser que las escumbras de la buena señora eran tan sencillas que nunca comía más que a medio día. —Vendale a disculparse luego—dijo Obeneizer. Vendale se preguntaba si la ausencia de la señora Dor tendría otra razón que no fuera la sencillez de sus gustos. Pensó que había interrumpido por una vez sus ocupaciones domésticas ordinarias, que consistían en limpiar guantes y que se dignaba cocinar. La verdad de esa suposición manifestóse a los primeros platos que sirvieron y que demostraban un arte culinario superior a la cocina inglesa elemental y brutal. La cena fué perfecta. En cuanto a los vinos, los ojazos siempre en movimiento del convidado mudo, los ponderaban eficientemente y los codiciaban, seducidos, extasiados. Cuando la botella llegaba llena, exclamaba él: «¡Bravo!» y cuando se la llevaban vacía suspiraba: «¡Ah!» Esa fué toda la cantidad de ingenio y de alegría que ofreció durante la comida. El silencio es a veces contagioso; abrumados por sus preocupaciones personales, Margarita y Vendale cedían a tan buen ejemplo de mutismo. Todo el peso de la conversación recayó en Obeneizer, que lo aceptó valerosamente. Abrió y espació su corazón. —Soy un extranjero iluminado—dijo. ¡Y hele cantando alabanzas por Inglaterra! Una vez agotados los demás temas, volvió a esa fuente inagotable, haciendo siempre correr ese arroyuelo con la mano. —Examinen ustedes la nación inglesa. ¡Qué hombres, altos, robustos y limpios! Veán las ciudades. ¡Qué magnificencia en los edificios! ¡Qué orden y regularidad en las calles! ¡Administren ustedes sus leyes que combinan el otro principio eterno del respeto y el amor a las libras, los chelines y peniques! ¡No se aplica en Inglaterra ese producto asuado, a todas las injurias civiles, desde la causada al honor del hombre hasta la que se hace en sus pro-

Venta de un piso Se vende, sin intervención de corredor, un bonito y espacioso piso; para habitar inmediatamente, situado en la calle de San Vicente, 143. Informar: Don Juan Sureda, calle de la Carda, 16, estanco. Sastro Falta buenas oficiales, medios oficiales, medias oficiales y aprendices. Trabajo todo el año. Calle de Cabalote, núm. 9 (antes Muela). Tupi Para trabajar en la tupi (machibromadora), se necesita un buen oficial. Prolongación de Isabel la Católica, A. P. fábrica de capiles. El 43 Gran sálor pantalones lana, a 7 pesetas; abrigos tipo inglés, último modo, 60 pesetas; trajes para mensuales, por otro situado en el bulevard for.º, 43 pesetas; gran partida telas colchon, desde 12 pesetas. Informar: Cal. Jorge Juan, 38, tercero, de 11 a 1 y de 3 a 6. Permutaria piso situado en la Gran Via, muy soleado, espacioso y bien ventilado, con alquil de 60 pesetas mensuales, por otro situado en el bulevard for.º, 43 pesetas; gran partida telas colchon, desde 12 pesetas. Informar: Cal. Jorge Juan, 38, tercero, de 11 a 1 y de 3 a 6. PEINADOR. Se vende uno de dos estantes, compuesto de ocho piezas, todo de mármol blanco, para incrustar en la pared. Mido 1'45 de largo por 0'45 de saliente. Se dará muy económico. Razón: Sevilla, 3, primero, derecha, (Ruzafa). A las señoras Para comprar a precios baratos bordados, puntillas, telas organdí, medias y calcetines de seda y sedalina, debeu visitar esta casa por ser la que presenta buenos artículos a precios extremadamente económicos. Almacén David Barrós, S. A., plaza de Emilio Castelar, frente al hotel Valencia.

pías narices? Que usted ha seducido a mi hija, ¡eh!, ¡vengan peniques, chelines y libras! ¡Que me ha echado usted al suelo y me ha dado trompazos en la cara, vengan libras, peniques y chelines! Después de esto, pregunto a ustedes, ¿a dónde puede decaerse la prosperidad material de semejante país? Obeneizer, dirigiendo una mirada al porvenir, intentó en vano entrever el fin de esa prosperidad sin límites. Su entusiasmo pidió permiso, según la moda inglesa, para exhalarse en un brindis. —He ahí nuestra modesta cena terminada!—exclamó—¡He ahí, sobre la mesa, nuestro pose amoldado a las costumbres inglesas y pronuncia un discurso! ¡Un brindis a esas blancas bridas! ¡Un brindis a esas virtudes patrióticas, a su buen clima, a sus encantadoras mujeres, a sus hogares, a sus «Habea corpus», a todas sus instituciones, a Inglaterra! ¡Heep!... ¡hep! ¡hep! ¡hurra!... Apenas hubo proferido Obeneizer la última nota del viva británico, apenas el amigo mudo había saboteado la última gota contenida en su copa, el festín fué interrumpido por un golpe dado en la puerta. Entró una criada, llevando a su amo una carta. Obeneizer abrió el sobre, leyó la misiva y la tendió a su compatriota prieto entorpecido de Vendale se despertó de su asno. El joven se puso a observar a su bajo la forma de aquella carta mal acogida por el suizo? ¿Se presentaba al fin la casualidad durante tanto tiempo esperada? —Mucho me temo que no haya remedio—dijo Obeneizer a su compatriota—y que tengamos que salir. El amigo mudo le devolvió la carta encogéndose de hombros y se escanció media copa. Sus gruesos dedos se enroscaron tíernamente en el galleté de la botella, cual si quisieran estrecharla con amor—una vez más antes de despedirse de ella. Sus gruesos ojos miraron, como a través de la niebla, a Margarita y a Vendale. Realizó un esfuerzo terrible, y de sus labios salió de un tirón una frase entera. —Creo—dijo—que hubiera deseado un poco más de vino. Tras lo cual le faltó el aliento. Respiró convulsivamente y se encamionó a la puerta. —Estoy lastimado, confuso y desesperado por lo que sucede—dijo Obeneizer a Vendale—A un compatriota mío le ha ocurrido una desgracia. Está solo; este amigo que ve usted aquí y yo no tenemos más remedio que ir a verle y socorrerle. ¿Cómo puedo decir a usted para disculparme? ¿Cómo describirle mi disgusto por verme así privado del honor de su compañía? Se detuvo, con la esperanza visible de que Vendale cogiera el sombrero para retirarse. Pero éste creía haber cogido al fin la ocasión de una conversación a solas con Margarita. —No se disguste tanto por eso, se lo ruego—dijo—. Esperaré aquí su vuelta con mucho gusto. Margarita se sonrojó extraordinariamente y fué a sentarse ante el bastidor de Obeneizer cubriéndose de su nube, y por los labios le pasó una sonrisa un tanto amarga. Decía Vendale que no esperaba volver temprano, hubiera sido exponerse a ofender a un hombre cuya benevolencia tenía para él grande importancia comercial. Aceptó, pues, su derrota, del mejor modo posible. —¡Enhorabuena!—exclamó—¡Qué franquela! ¡Qué amabilidad!... ¡Qué inglés es esto!

(Continuación)